

# TEXTO consolidado

producido por el sistema **CONSLEG**

de la Oficina de Publicaciones Oficiales de las Comunidades Europeas

---

CONSLEG: 1994R0933 — 29/09/1995

*Número de páginas: 18*

---



Este documento es un instrumento de documentación y no compromete la responsabilidad de las instituciones

► **B**

**REGLAMENTO (CE) N° 933/94 DE LA COMISIÓN  
de 27 de abril de 1994**

**por el que se establecen las sustancias activas de los productos fitosanitarios y se designan los  
Estados miembros ponentes para la aplicación del Reglamento (CEE) n° 3600/92**

(DO L 107 de 28.4.1994, p. 8)

Modificado por:

		Diario Oficial		
		n°	página	fecha
► <b><u>M1</u></b>	Reglamento (CE) n° 491/95 de la Comisión de 3 de marzo de 1995	L 49	50	4.3.1995
► <b><u>M2</u></b>	Reglamento (CE) n° 2230/95 de la Comisión de 21 de septiembre de 1995	L 225	1	22.9.1995



**REGLAMENTO (CE) Nº 933/94 DE LA COMISIÓN**  
**de 27 de abril de 1994**

**por el que se establecen las sustancias activas de los productos fitosanitarios y se designan los Estados miembros ponentes para la aplicación del Reglamento (CEE) nº 3600/92**

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Vista la Directiva 91/414/CEE del Consejo, de 15 de julio de 1991, relativa a la comercialización de productos fitosanitarios <sup>(1)</sup>, modificada por la Directiva 93/71/CEE de la Comisión <sup>(2)</sup>,

Visto el Reglamento (CEE) nº 3600/92 de la Comisión, de 11 de diciembre de 1992, por el que se establecen disposiciones de aplicación de la primera fase del programa de trabajo contemplado en el apartado 2 del artículo 8 de la Directiva 91/414/CEE del Consejo relativa a la comercialización de productos fitosanitarios <sup>(3)</sup>, y, en particular, el apartado 2 de su artículo 5,

Considerando que la participación de los Estados miembros como ponentes en el programa de trabajo contemplado en el apartado 2 del artículo 8 de la Directiva 91/414/CEE se especifica en el Reglamento (CEE) nº 3600/92 y, en particular, en los apartados 2 y 4 de su artículo 5;

Considerando que la Comisión ha recibido notificaciones correspondientes a 89 sustancias activas de las 90 mencionadas en el Anexo I del Reglamento (CEE) nº 3600/92;

Considerando que, tras el examen de las notificaciones, ha de adoptarse una decisión sobre las sustancias activas que deberán evaluarse en el marco del Reglamento (CEE) nº 3600/92 y sobre la designación de un Estado miembro ponente para cada una de dichas sustancias activas;

Considerando asimismo que debe adoptarse una decisión sobre el plazo de presentación al Estado miembro ponente de los expedientes y demás información técnica o científica;

Considerando que las notificaciones debían presentarse dentro del plazo y con arreglo al modelo que figura en el Anexo II del Reglamento (CEE) nº 3600/92, debidamente cumplimentado y conteniendo el compromiso a que se refiere el punto 5; que las notificaciones que no cumplían dicho requisito no han podido tenerse en cuenta y, consecuentemente, no se han incluido en la lista;

Considerando que los nombres y direcciones de los productores que han presentado una notificación que cumple los criterios arriba mencionados deben publicarse para que puedan establecerse contactos destinados a la presentación de expedientes colectivos;

Considerando que procede indicar el nombre y dirección de la autoridad designada por cada Estado miembro con arreglo al artículo 3 del Reglamento (CEE) nº 3600/92, con objeto de garantizar que los expedientes y demás información se presenten a la autoridad designada para la recepción y tratamiento de dicha información;

Considerando que las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité fitosanitario permanente,

<sup>(1)</sup> DO nº L 230 de 19. 8. 1991, p. 1.

<sup>(2)</sup> DO nº L 221 de 31. 8. 1993, p. 27.

<sup>(3)</sup> DO nº L 366 de 15. 12. 1992, p. 10.

**▼B**

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

*Artículo 1*

1. En la columna A del Anexo I figura la lista de sustancias activas que se evaluarán en el marco del Reglamento (CEE) nº 3600/92.
2. En la columna B del Anexo I figura el Estado miembro designado como Estado miembro ponente para cada una de las sustancias a que se refiere el apartado 1 frente a la sustancia activa correspondiente.
3. En la columna C del Anexo I figuran los productores que han presentado dentro del plazo una notificación con arreglo al apartado 2 del artículo 4 del Reglamento (CEE) nº 3600/92; dichos productores se indican mediante un código de tres letras frente a cada una de las sustancias activas correspondientes. El Anexo II contiene el nombre y la dirección de cada uno de los productores, así como el código de identificación.

**▼M2**

3 *bis*. En el Anexo I *bis* del presente Reglamento se designan, mediante un código de tres letras que figura junto a la sustancia correspondiente, los productores establecidos en Austria, Finlandia y Suecia que, de conformidad con lo dispuesto en el apartado 1 *bis* del artículo 4 del Reglamento (CEE) nº 3600/92, han presentado las notificaciones en el plazo establecido. En el Anexo II *bis* del presente Reglamento se indica el nombre y domicilio de los productores a los que corresponden cada uno de los códigos.

**▼B**

4. En el Anexo III figuran el nombre y dirección de las autoridades designadas por cada Estado miembro con arreglo al artículo 3 del Reglamento (CEE) nº 3600/92.

**▼M2***Artículo 2*

1. La fecha límite para la presentación al Estado miembro ponente de los expedientes y la información mencionados en el tercer guión del apartado 4 del artículo 5 del Reglamento (CEE) nº 3600/92 será el 30 de abril de 1995.

2. La fecha límite establecida en el apartado 1 se ampliará al 31 de octubre de 1995 en el caso de los notificadores enumerados en el Anexo I, excepto aquellos que, de conformidad con el párrafo primero del apartado 6 del artículo 5 del Reglamento (CEE) nº 3600/92, hayan comunicado al Estado miembro ponente y a la Comisión su retirada del programa de trabajo, en lo concerniente a las siguientes sustancias activas:

Alacloro  
 Amitraz  
 Bromoxinil  
 Carbendazina  
 Clortalonil  
 Clorpirifós  
 Clortolurón  
 Cipermetrín  
 2,4-D  
 Deltametetrín  
 Desmedifam  
 Endosulfán  
 Etofumesato  
 Fentin-acetato  
 Fentin-hidróxido  
 Fenvalerato

**▼ M2**

Glifosato  
Ioxinil  
Isoproturón  
Lindano  
Linurón  
Mancozeb  
MCPA  
Mecoprop  
Mecoprop-P  
Metalaxil  
Metamidofós  
Metsulfurón  
Paraquat  
Paratión-metil  
Pendimetalina  
Permetrín  
Fenmedifam  
Propizamida  
Simazina  
Tiofanato-metil  
Tiram  
Zineb  
Ziram

3. La fecha límite establecida en el apartado 1 se ampliará al 30 de abril de 1996 en lo que respecta a los notificadores establecidos en Austria, Finlandia y Suecia que se enumeran en el Anexo I *bis*.

**▼ B***Artículo 3*

El presente Reglamento entrará en vigor el séptimo día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

▼ **B**

## ANEXO I

## Lista de sustancias activas (columna A), Estados miembros ponentes (columna B) y código de identificación del notificador (columna C)

A	B	C
Nombre	Estado miembro ponente	Empresas notificadoras
Acetato	Italia	UPL EFT CEQ SOC TOM IBE IQV PIB HEL INA LUX
Metamidofos	Italia	UPL EFT MAR BAY TOM IBE IQV PIB HEL LUX
Aldicarb	Reino Unido	ROP
Amitraz	► <b>M1</b> Austria ◀	AVO CAG SOC IBE AGC INA LUX
Azinfos-etil	Alemania	LUX
Azinfos-metil	Alemania	BAY MAK LUX GQS
Carbendazina	Alemania	DER UPL EFT BAS DPD AVO BCL SOC IBE IQV ARA PIB AGC ELF POR HEL CAL INA JSB LUX
Benomilo	Alemania	UPL MAR DPD IPC IKE IBE ARA PIB ELF HEL CAL INA LUX
Thiofanato-metil	Alemania	NPS UPL CEQ ACI HEL ELL LUX
Chlorpirifos	España	ICC UPL DOE MAR GHA CEQ MAK BCL CAG ACI IBE AGC POR HEL CAL INA ELL LUX CHE
Chlorpirifos-metil	España	UPL DOE
Ciflutrin	Alemania	BAY
beta-Ciflutrin	Alemania	BAY
lambda-Cihalotrin	► <b>M1</b> Suecia ◀	STE ZEN
Cipermetrina	Bélgica	CYA STE UPL ZEN GHA CEQ MCL BCL ACI FMC IBE ELF POR HEL CAL INA ELL LUX
alfa-Cipermetrina	Bélgica	CYA INA UPL GHA FMC POR
DNOC	Francia	ELF HEL CEQ INA LUX
Deltametrín	► <b>M1</b> Suecia ◀	STE UPL BCL RUF SRG AGC HEL
Dinoterb	Francia	ROP
Endosulfán	España	UPL AVO MAK HEL CAL INA LUX
Fentión	Grecia	BAY INA
Fenvalerato	Portugal	CEQ UPL MAR SUM ACI LUX INA POR HEL IQV CAL

▼ **B**

A	B	C
Nombre	Estado miembro ponente	Empresas notificadoras
Esfenvalerato	Portugal	UPL SUM
Lindano	► <b>M1</b> Austria ◀	ROP HOC UPL INQ ACI CEQ LUX RUF IBE CAL
Paratión	Italia	UPL BAY CHE ACI LUX
Paratión-metil	Italia	UPL EFT BAY CHE ACI SOC IBE ELF HEL CAL LUX
Permetrino	Irlanda	UPL ZEN MAR MCL ACI FMC ELF HEL LUX
Benalaxil	Portugal	UPL ISA
Metalaxil	Portugal	CGA SOC MAK ISA IQV HEL INA DBA LUX
Clorotalonil	Países Bajos	VIS UPL EFT GHA ISK BCL SOC IBE PIB AGC POR HEL INA JSB LUX CAL
Dinocap	► <b>M1</b> Austria ◀	RHU
Fenarimol	Reino Unido	DOE
Acetato de fentín	Reino Unido	CIB AVO BCL LUX
Hidróxido de fentín	Reino Unido	CIB AVO BCL ELF KCC LUX
Flusilazol	Irlanda	DPD
Imazalil	Luxemburgo	LEP JPA ACI MAK LUX
Mancozeb	Italia	SRG ICC UPL RHF DPD BCL ACI SIR AGC ELF POR HEL LUX
Maneb	Italia	RHF BCL ACI PRS ELF KCC LUX
Zineb	Italia	TCH LUX UPL SIR FMF ELF HEL CAL
Metiram	Italia	BAS
Propineb	Italia	BAY HEL
Tiramo	Bélgica	JSC UNI BAY ACI UCB FMF CAL LUX
Ferbam	Bélgica	LUX
Ziram	Bélgica	UPL ACI SIR UCB FMF ELF CAL LUX JSC
Propiconazole	► <b>M1</b> Finlandia ◀	ZEN CGA BCL MAK
Pirazofos	Países Bajos	AVO
Quintoceno	Grecia	UNI LUX
Tiabendazol	España	MSD AGC ELF LUX
Vinclozólín	Francia	BAS
Procimidona	Francia	SUM HEL
Iprodiona	Francia	ROP AGC LUX
Clozolinato	Grecia	ISA

▼ **B**

A	B	C
Nombre	Estado miembro ponente	Empresas notificadoras
Clorprofam	Países Bajos	KIR MTM AGC ELF LUX
Profam	Países Bajos	LUX
Daminozida	Países Bajos	FIN UNI LUX
Hidráulica maleica	Dinamarca	UNI CFP LUX
Tecnaceno	Reino Unido	ZEN
Alacloro	► <b>M1</b> España ◀	PUS MOD IPC ACI MAK IQV PIB HEL CAL JSB TRA LUX
Amitrol (Aminotriazol)	Francia	BAY CFP HEL JSB LUX
Atrazina	Reino Unido	CGA ACI OXO MAK IKE HEL CAL LUX
Simazina	Reino Unido	CGA BCL ACI OXO MAK IKE HEL CAL LUX
Bentazona	Alemania	BAS AGC HEL LUX
Clortolurón	España	STE PUS AGL CGA IPC BCL ACI SOC MAK ARA SRG POR HEL CAL LUX
2,4-D	Grecia	NUF ROP AGL ACI DOE CFP SOC AHM THN IBE HEL CAL LUX
2,4-D-B	Grecia	ACI AHM
Etofumesato	► <b>M1</b> Suecia ◀	PTM FSG SRG AVO KIR LUX BCL HEL PUS
Fluroxipir	Alemania	DOE
Glisofato	Alemania	FSG HPQ NUF STE UPL ALK ZEN PUS MAR CEQ CHE MOD IPC BCL CAG SOC OXO MAK HRM IKE TES IBE IQV ARA SRG PIB AGC ELF POR HEL CAL INA GRW KCS LUX
Ioxinil	Francia	ROP ACI CFP MAK LUX
Bromoxinil	Francia	ROP PTM ACI CFP MAK LUX
Isoproturón	Alemania	STE ROP UPL PUS GHA CEQ AVO IPC BCL ACI CAG SOC MAK SRG AGC POR HEL CAL INA LUX
MCPA	Italia	NUF ROP BAS AGL ACI CFP OXO AZC AHM LUX ESK
MCPB	Italia	ACI AHM
Mecoprop	Dinamarca	ROP AGL BCL ACI CFP AZC LUX ESK



▼ **B**

A	B	C
Nombre	Estado miembro ponente	Empresas notificadoras
Mecoprop-P	Dinamarca	ROP BAS KVK BCL AZC AHM AGL LUX ESK
Metsulfurón(-metil)	Francia	BCL DPD
Tifensulfurón(-metil)	Francia	DPD
Triasulfurón	Francia	CGA
Molinato	Portugal	HPQ ZEN OXO CHB
Monolinurón	Reino Unido	AVO
Linurón	Reino Unido	LUX AVO IPC MAK HEL CAL INA
Paraquat	Reino Unido	UPL ZEN BCL APO PIB MAR HEL CAL INA GRW AGS LUX
Diquat (dibromida)	Reino Unido	ZEN BCL
Pendimetalina	España	CYA STE GHA IPC MAK SRG AGC POR
Desmedifán	► <b>M1</b> Finlandia ◀	AVO SRG KIR PTM BCL LUX
Fenmedifán	► <b>M1</b> Finlandia ◀	AVO FSG SRG PTM MTM TFP BCL HEL CAL LUX PUS
Propizamida	► <b>M1</b> Suecia ◀	RHF BCL LUX
Piridato	► <b>M1</b> Austria ◀	STE AGL AGC
Warfarin	Irlanda	GAE SPI KIL SOX HEN BHS VET LUX

▼ M2*ANEXO I bis***Lista de nuevos notificadores (código de identificación)**

Sustancia activa	Código del notificador
Acefato	BUY
Clorpirifós	SAC
Propiconazole	SAC
Hidrazida maleica	DAH
Glifosato	SAC



## ANEXO II

## Lista de los códigos, nombres y direcciones de los notificadores

Código de identificación	Nombre	Dirección
ACI	ACI International	Avenue Albert 254 B-1180 Bruxelles
AGC	AgriChem	Koopvaardijweg 9 NL-4906 CV Oosterhout
AGL	Agrolinz	Agrarchemikalien GmbH Arabellastraße 4 D-81925 München
AGS	Agrolac SA	Juan Sebastián Bach, 7 bis 2ª E-08021 Barcelona
AHM	AH Marks & Co Ltd	Wyke, Bradford West Yorkshire BD 12 9EJ United Kingdom
ALK	Alkaloida Europe	Avenue Albert 255 B-1180 Bruxelles
APO	Aporta SA	Plaza Urquinaona, 6 E-08010 Barcelona
ARA	Aragonesas Agro SA	Paseo de Recoletos, 27 E-28004 Madrid
AVO	AgrEvo GmbH	Building K 607 D-65926 Frankfurt/ Main
AZC	Akzo Chemicals	Barchman Wuyterslaan 10 NL-3800 AE Amersfoort
BAS	BASF AG Registrierung	Postfach 120 D-67114 Limburgerhof
BAY	Bayer AG PF-E/Registrierung	Pflanzenschutzzentrum Monheim D-51368 Leverkusen- Bayerwerk
BCL	Barclay Chemicals	Barclay House Lilmar Industrial Estate Santry, Dublin 9 Ireland
BHS	B. H. Schilling	Via Fantoli 21/13 I-20138 Milano
CAG	Chimac-Agriphar SA	Rue de Renory 26 B-4102 Ougrée (Seraing)
CAL	Calliope SA	Boîte postale 80 Route d'Artix F-64150 Noguères
CEQ	Cequisa	Muntaner, 322 1º 1ª E-08021 Barcelona
CFP	CFPI	28, boulevard Camélinat F-92233 Gennevilliers
CGA	CIBA-GEIGY Ltd EC Relations Office	Noordkustlaan 18 B-1702 Groot-Bijgaarden

## ▼B

Código de identificación	Nombre	Dirección
CHB	Chemol Benelux Ltd	Avenue des Arts 44 B-1040 Bruxelles
CHE	Cheminova Agro A/S	PO Box 9 DK-7620 Lemvig
CIB	CIBA-Geigy Agro BV	Postbus 4800 NL-4700 BA Roosen- daal
CYA	Cyanamid International	Rue du Bosquet 15 B-1348 Louvain-la- Neuve
DBA	DeBacker & Associés	Boulevard Brand Whit- lock 30 B-1200 Bruxelles
DER	Union Derivan SA	Avda. Meridiana, 133 E-08026 Barcelona
DOE	DowElanco Europe	Letcombe Regis, Wantage Oxon OX12 9JT United Kingdom
DPD	Dupont De Nemours (France) SA	137, rue de l'Université F-75334 Paris Cedex 07
EFT	K & N Efthymiadis SA	1 Dodecanisou Str. GR-54110 Thessaloniki
ELF	Elf Atochem	1, rue des Frères Lumière F-78373 Plaisir Cedex
ELL	Ellagret SA	38 Aristotelous Str. GR-10433 Athens
ESK	Esbjerg Kemi A/S	Mådevej 80 DK-6705 Esbjerg Ø
FIN	Fine Agrochemicals Ltd	3 The Bull Ring Worcester WR2 5AA United Kingdom
FMC	FMC Europe NV	Avenue Louise 480, Box 9 B-1050 Bruxelles
FMF	FMC foret SA	Calle Corcega, 293 E-08008 Barcelona
FSG	Feinchemie Schwebda	Leuchtbergstraße 38 D-37269 Eschwege
GAE	Gaeleo Ltd	Little Island Co Cork Ireland
GHA	Gharda Chemicals Ltd	27 Woodside Avenue London SE25 5DW 4UK
GQS	General Química SA	Ctra. Puentelarrá, km 5 E-01213 Comuni6n/ Alava
GRW	Grower	17 Bizaniou Str. GR-15669 Papagos, Athens
HEL	Helm AG	Nordkanalstraße 28 D-20097 Hamburg
HEN	Hentschke & Sawatzki	Kampstraße 85 D-24539 Neumünster

## ▼B

Código de identificación	Nombre	Dirección
HOC	Hockley International Ltd	Hockley House, 354 Park Lane Poynton Stockport SK 12 1RL United Kingdom
HPQ	Herbex Produtos Químicos Lda.	Estrada de Albarraque P-2710 Sintra
HRM	Hermoo Belgium NV	Zepperenweg 257 B-3800 Sint Truiden
IBE	Iberotam	Avda. Rafael de Casanovas, 81 E-08100 Mollet del Vallès
ICC	Indofil Chemicals Co	15, Hyde Park Gardens London W 2 United Kingdom
IKE	Industrial Kern Espag.	Paseo de la Castellana, 156 1º Pl. E-28046 Madrid
INA	Industrias Afrasa	Ciudad de Sevilla, 53 46988-Pol. ind. Fuente del Jarro España-Paterna (Valencia)
INQ	Industrias Químicas del Noroeste SA	Avenida del Valle, 15 E-28003 Madrid
IPC	I. Pi. Ci. Industria Prodotti Chimici	Via Fratelli Beltrami, 11 I-20026 Novate Milanese
IQV	Industrias Químicas del Vallès	Avda. Rafael de Casanovas, 81 E-08100 Mollet del Vallès
ISA	ISAGRO Srl Centro Direzionale Milano Oltre	Palazzo Raffaello Via Cassanese, 224 I-20090 Segrate (MI)
ISK	ISK Biotech Europe	Avenue Louise 480-128 B-1050 Bruxelles
JPA	Janssen Pharmaceutica Plant Protection Div.	Turnhoutseweg 30 B-2340 Beerse
JSB	SA John & Stephen B.	38, avenue Hoche F-75008 Paris
JSC	JSC International	The Frensham Suite, Friary Court 13-21 High Street Guildford Surrey GU1 3DG United Kingdom
KCC	Kocide Chem. Corp.	Via T. Invrea, 12/3 I-16129 Genova
KCS	K.C.S. Products	3 West Close Waresley Sandy Bedfordshire SG19 3BY United Kingdom
KIL	Killgerm Chemicals	115 Wakefield Rd Osset, West Yorkshire United Kingdom

## ▼B

Código de identificación	Nombre	Dirección
KIR	Kemira Agro Benelux	Avenue Einstein B-1300 Wavre
KVK	KVK AGRO A/S	Gl. Lyngvej 2 PO Box 259 DK-4600 Køge
LEP	Farma-Lepori SA	Apartado de Correos 182 E-43700 El Vendrell
LUX	B. V. Luxan Registration Departm.	Postbus 9 NL-6600 AA Elst
MAK	Makhteshim Agan Intern. Coordination	Avenue Louise 283, Box 7 B-1050 Bruxelles
MAR	Marubeni UK plc	120 Moorgate London EC2M 6SS United Kingdom
MCL	Mitchell Cotts Chemical Ltd	PO Box 6 Stearnard Land Mirfield West Yorkshire WF14 8QB United Kingdom
MOD	Monsanto SA	Avenue de Tervuren 270-272 B-1150 Bruxelles
MSD	Merck, Sharp & Dohme Agricul. Research	Zweefvliegtuigstraat 6 B-1130 Bruxelles
MTM	MTM Agrochemicals	18 Liverpool Road Great Sankey, Warrington Cheshire WA5 1QR United Kingdom
NPS	Nisso Chemical Europe	Königsallee 90 D-40212 Düsseldorf
NUF	Law Offices of Samuel Pisar	68, boulevard de Cour- celles F-75017 Paris
OXO	OXON Italia SpA	Via Sempione, 195 I-20016 Pero (Milano)
PIB	Pilar Ibérica SL Juan Amich Gali	Apartado de Correos 466 E-08080 Barcelona
POR	Portman Agrochemi- cals	Apex House, Grand Arcade, Tally Ho Corner 454 London N12 OEH United Kingdom
PRS	Procida SA Usine de Saint-Michel	Boîte postale 1 Saint- Marcel F-13367 Marseille Cedex 11
PTM	Pen-Tsao-Materia Medica Center GmbH	Bergstraße 11 D-20095 Hamburg
PUS	Phytorus SA	PA La Malnoue 57, boulevard de l'Europe F-77184 Émerainville

## ▼B

Código de identificación	Nombre	Dirección
RHF	Rohm & Haas France	La Tour de Lyon 185, rue de Bercy F-75579 Paris Cedex 12
RHU	Rohm & Haas UK	Lennig House, 2 Masons Avenue Croydon CR9 3NB United Kingdom
ROP	Rhône-Poulenc Agro	14-20 rue Pierre Baizet F-69009 Lyon Cedex 09
RUF	Roussel Uclaf Agrovét Division	102, route de Noisy F-93230 Romainville
SIR	Bakelite Italia (Sirlite SpA)	Via Mazzini, 104 I-20158 Solbiate Olona (Varese)
SOC	SANC	149, rue Oberkampf F-75011 Paris
SOX	Sorex Ltd	St Michaels Road Widnes, Cheshire WA8 8TJ United Kingdom
SPI	C. F. Spiess & Sohn	Postfach 1260 D-67262 Grünstadt
SRG	Stefes Research GmbH	Postfach 1450 D-50143 Kerpen
SUM	Sumitomo (UK) plc	Vitner's Place 68 Upper Thames St London EC4V 3BJ United Kingdom
TCH	Topchem BV	Hollandselaan 27 NL-1213 AM Hilversum
TES	Tessengerlo Chemie	Stationsstraat z/n B-3980 Tessenderlo
TFP	Task Force Phenme- dipham TOP2	Kemisk Værk Køge Gl. Lyngvej 2 PO Box 259 DK-4600 Køge
THN	Thorø Nielsen Aps	Fredensgade 10 DK-7400 Herning
TOM	Tomen France SA	18, avenue de l'Opéra F-75001 Paris
TRA	Tradi-agri SA	38, avenue Hoche F-75008 Paris
UCB	UCB SA Chemical Sector	Avenue Louise 326 B-1050 Bruxelles
UNI	Uniroyal Chemical	Kenneth House 4 Langley Quay, Slough Berkshire SL3 6EH United Kingdom
UPL	United Phosphorus Ltd	The Londoner Welbeck Street London W1M 8HS United Kingdom
VET	Vetyl-Chemie	Gewerbestraße 12-14 D-66557 Illingen/Saar
VIS	Vischimi Srl	Via Friuli, 55 I-20121 Milano

**▼B**

Código de identificación	Nombre	Dirección
ZEN	Regulatory Affairs Department Zepeca Agrochemicals	Fernhurst, Haslemere Surrey GU27 3JE United Kingdom



▼ **M2***ANEXO II bis***Lista de los códigos de identificación, nombres y direcciones de los nuevos notificadores**

Código de identificación	Nombre	Dirección
BUY	B & S Buy & Sell GmbH	Schloßgraben 16 A-6800 Feldkirch
DAH	S Dahlberg	Borgstigen 9 S-133 33 Saltsjöbaden
SAC	Sanachem GmbH	Kolingasse 19 A-1090 Wien

▼ **B***ANEXO III***Lista de autoridades designadas en cada Estado miembro****BÉLGICA**

Ministère de l'Agriculture  
Inspection des matières premières  
Manhattan Center-Office Tower  
Avenue du Boulevard, 21-9<sup>e</sup> étage  
B-1210 Bruxelles

**DINAMARCA**

Ministry of Environment  
Danish Environmental Protection Agency  
Pesticide Division  
Strandgade 29  
DK-1401 Copenhagen K

**ALEMANIA**

Biologische Bundesanstalt für Land- und Forstwirtschaft (BBA)  
Abteilung für Pflanzenschutzmittel und Anwendungstechnik (AP)  
Messeweg 11-12  
D-38104 Braunschweig

**GRECIA**

Ministry of Agriculture  
Plant Protection Service  
3-5 Hippokratous Street  
GR-10679 Athens

**ESPAÑA**

Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación  
Dirección General de Sanidad de la Producción Agraria  
Juan Bravo, 3 B  
E-28006 Madrid

**FRANCIA**

Ministère de l'Agriculture  
Service de la protection des Végétaux  
175, rue du Chevaleret  
F-75646 Paris Cedex 13

**IRLANDA**

Pesticide Control Service  
Department of Agriculture, Food and Fisheries  
Abbotstown, Castleknock  
IRL-Dublin 15

**ITALIA**

Ministero della Sanità  
DG Igiene Alimentare e Nutrizione  
Divisione V (fitofarmaci e residui)  
Piazza G. Marconi, 25  
I-00144 Roma

**LUXEMBURGO**

Administration des services techniques de l'Agriculture  
Service de la protection des Végétaux  
Boîte postale 1904  
16, route d'Esch  
L-1019 Luxembourg

**PAÍSES BAJOS**

College voor de Toelating van Bestrijdingsmiddelen  
PO Box 217  
NL-6700 AE Wageningen

▼ M1

AUSTRIA  
Bundesministerium für Land- und Forstwirtschaft  
p.a. Bundesamt und Forschungszentrum für Landwirtschaft  
Trunnerstraße 5  
A-1020 Wien

▼ B

PORTUGAL  
Instituto de Protecção da Produção Agro-Alimentar  
Centro Nacional de Protecção da Produção Agrícola (IPPAA-CNPPA)  
Quinta do Marquês  
P-2780 Oeiras

▼ M1

FINLANDIA  
Kasvintuotannon tarkastuskeskus  
Torjunta-aineiden toimiala  
PL 42  
FIN-00501 Helsinki

SUECIA  
Kemikalieinspektionen  
P. O. Box 1384  
S-17127 Solna

▼ B

REINO UNIDO  
Pesticides Safety Directorate  
Ministry of Agriculture, Fisheries and Food  
Rothamstead United Kingdom Harpenden, Herts AL5 2SS